

財力證明/

BANK STATEMENT CERTIFICATION

註 Note:

1. 此文件為參考之用

This document is only an example to be consulted for the applicant.

2. 敬請確認您的文件上有以下紅色框子中的資訊

Please make sure your own document has the information which is in the red oblong on the following picture.

NGÂN HÀNG PHƯƠNG NAM
Southern Bank
南方銀行

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Cơ sở 1

GIẤY XÁC NHẬN
(CERTIFICATION)

Kính gửi các cơ quan hữu quan
To Whom It May concern:
Ngân hàng TMCP Phương Nam – Phòng Giao Dịch Hoàng Mai xin xác nhận như sau:
We, Southern Joint Stock Commercial Bank, Hoang Mai Transaction Office, hereby certify that:
Tên tài khoản: [REDACTED]
Account name: [REDACTED]
CMND (ID)/PASS: [REDACTED] Ngày cấp (Date Of Issue): [REDACTED]
Nơi cấp (Place Of Issue): Phú Thọ.
Tài khoản số: [REDACTED]
Account no: [REDACTED]
Số dư: 6,000.00 USD (bằng chữ: Sáu nghìn Đô la Mỹ./.)
Balance: 6,000.00 USD (in words: Six thousands, US dollars./.)

phù hợp với quy định của pháp luật.
This certification is issued upon request of the account holder for whatever legal purposes it may serve him.

Hà Nội, ngày 19 tháng 11 năm 2011
PGD HOÀNG MAI

HOANG MAI TRANSACTION
TRƯỞNG PHÒNG GIAO DỊCH
Trần Thị Hoa

中文或英文銀行名稱
Bank name in Chinese or English.

帳戶名稱、帳戶號碼、金額
Account name, account no,
balance

銀行的正式印章
With bank official stamp.

NGÂN HÀNG PHƯƠNG NAM - CN HN - PGD HOÀNG MAI
ĐC: Số 429 Trưng Dĩnh - Tân Mai - Hoàng Mai - Hà Nội
ĐT: (84) 3 865 8860 * Fax: (84) 3 865 8864
MST: 03019570270051 - Swiftcode: PNBVNXXX
Website: www.southernbank.com.vn